جدول الكتب المخطوطة والمطبوعة التي نقلنا عنها بعض الروايات والتعليقات في ذَيل ديوان الخِرنق

اساس البلاغة للرمخشري (جزءَان مصر ١٢٩٩) تاج العروس في شرح القاموس (عشرة اجزاء مصر ١٣٠٧) جميرة اشعار العرب (بولاق ١٣٠٨) الحاسة البصريَّة (جزَّان خطِّ عن نسخة الكُّسَّة الحُديَّةِ)

خزانة الادب واب لباب لسان العرب اشيخ عبد القادر البغدادي (اربعة اجزاء بولاق ١٢٩٩)

شرح ديوان المتنبي للعكبري (مجلدان بولاق ١٢٨٧) شح مقامات الحريري للشريشي (جزءان بولاق ١٢٨٤) (1881-1883) Paris, H. Derenbourg. كتاب سيريه كتاب صِنة جزيرة العرب لأبي محمَّد الْهَمْداني (1884-1891) Leiden, D. H. Müller.

كتاب المزهر للسيوطي (.جزءال بولاق ١٢٨٢) كتاب المقاصد النحويَّة في شرح الألفية للامام العيني على هامش كتاب خزانة الادب السابق ذَكَرُهُ

لسان العرب لابن منظور (عشرون جزءًا بولاق مصر ١٣٠١) معجم البلدان لياقوت (خمسة اجزاء ليبسيك ١١٨٧٠)

(1866-1873) Leipzig, Wüstenseld (1877) Gottingen. — Wüstenseld محبِّم ما أستحبِّم للكري ألا 1877)

20

ديوان الخِرْنِق أخت طَرَفَة دواية عمرو بن العلاء

-

(<u>1</u>')

قالت الخِرْنِق

هي الجزيق بنت بدر بن هِ فَان بن مالك بن ضُيَعَة بن قيس ابن ثلبة بن عُكابة بن صعب بن علي بن بكر بن وائل بن قاسط ابن هنب بن افضى بن دعمي بن جديلة بن اسد بن ربيعة بن نزار بن مَعَد بن عدنان وهي اخت طرفة بن العبد لأمه وأثم وردة (١٠ مَعَد بن عدنان وهي اخت طرفة بن العبد لأمه وأثم وردة (١٠ مَعَد بن عدنان وهي اخت

46 DHG)

 ^{10 1)} قد اختلفوا في نسبُ الحرنق. جاء في ناح العروس (٢٢١:٦) : خُرُنِق امرا ة تاعرة . قال ابو عبيدة : هي بنت بدر بن هَفّان من بني سعد بن ضُبيعة رهط الاعثى. قال في

قالت (١ ترثي اخاها حين قُتلُ (٢ :

عَدَدْنَا لَهُ خَسْمًا وَعِشْرِينَ حِجَّةً " فَلَمَّا تَوَفَّاهَا ٱسْتَوَى سَيِّدًا صَغْمَا (ا

خزانة الادب (٢٠٧:٢) : وكذا في العُباب للصاغاني . وفي كتاب التصحيف المسكري وشروح ابيات الكتاب والحُميل (٤) : خرنق بنت هفان القيسيّة من بني قيس بن ثعلبة بن أعكبة بن صعب بن عليّ بن بكروائل (بحدّف بدر) . وقالوا هي اخب طرفة بن الديد لأمّه وقال يعقوب بن السكيّت في ابيات المعاني : هي عميّة طرفة بن العبد والله اعلم . وقيس هو رهد الاعثى ايضًا واليه يُنسب فيقال اعثى قيس . وخرنق من الاساء المنقولة (١ه) . وورد في هذا الديوان في اوّل القصيدة (لقافيّة اضا بنت سفيان بن سعد بن مالك بن ضبيعة بن قيس بن ثعلبة . (قلنا) ونظنُّ ان الاصح ما روي هنا في اوّل الديوان وذلك مما اليّدُهُ ابو قيس بن العلاء وابو عبدة وكلاهما من مشاهير النساً بين

١) روى التريشي (١٩١:١) هذه الإبيات وقال أنَّ ابا العبَّاس انشدها لاخي طرفة .
 وذلك غلط والصواب أنَّ الابيات لاخته

لا قد ذكرنا تفاصيل هذا الحبر في كتاب شعراء النصرائية في ترجميني طرفة (ص ٢٦٠-٢٥١) وملخص ذلك أن طرفة المدين و ٢٢٠-٢٥١) . وملخص ذلك أن طرفة الما والمنظم مجوا عرو بن هند المك الحبرة فارساها الى عامله في البحرين ليقتاها فنجا المتلميس بنفسه وقتل طرفة اخو الخرائق

٣) حا، في المرهر للسيوطي (٢:٢١) وفي شرح مقامات الحريري للشريشي (٢: ١٠) وخزانة الادب (٢:١٤): ان كتيرين زعموا ان طرفة قُتِل وهو ابن عشرين سنة والمتشهدوا بقول العرب « انَّ اشعر الناس ابن العشرين » . إلَّا ان اَصَحَ ما في ذلك قول 20 احتِه وذكروا البيتين. وروى صاحب جمهرة اشعار العرب (ص ٢٤): نَعِمناً بهِ . والحِيجة السَّنة

لا روى الشريشي (١٩١:١): فلما تونى واستوى سيدًا ضخا . توفاها اي استكملها.
 وقولها « استوى سيّدا ضخمًا » اي صار في تمام الشباب ذا بتوكي الانسان سيادة قومه . وقال في المحمورة : النّحم العظيم القدر

できたできる

نُغِنَا أَبِهِ لَمَّا الْتَظَرَّنَا اِيَابَهُ أَنْ عَلَى خَيْرِ عَالَ لَا وَلِيدًا وَلَا تَعْمَا أَنْ فَعِمَا أ وقالت ايضاً الخِر أنق في يومر قُلاب

وقُالاب جبل وهو يوم آغاد فيه بشر بن عمرو بن مرتَّد وهو زوج الخُرْنَق على بني اَسد فقتلوهُ في يوم قلاب (٢ · وكان من حديث يوم قلاب ان َّ بِشر بن

ا الله وجوعه من البجرين · والوليد الصغير · والتَّخم أَلْمَسنَ الكبير · وكذلك الفَحم · قال الراجز : را يَنَ فحمًا شابَ فَأَ نَكَحَمًا (٣

 ١) روى الشريشي (١:١١) وصاحب خزانة الادب (١:١٦٤): ألَّا رجونا ايابَهُ . وروى في حمهرة الاشعار (٢٤): ولمَّا استتمَّ غَامَهُ . (وقال) الغَحْم الشيخ الكبير السنَّ جدًّا ٢) جاء في معجم البلدان ليافوت الحمويّ (١: ٥٥١) وفي مُعْجَم ما استَمْجَم 10 البكريّ (ص ٧٤٢) : الْقُلَاب حِبْل في ديار بني اسد . قال البكريّ : هو مِن محلَّة بني اسد على ليلة ٍ وفي عَقَبَة ۚ قُلاب قَتَلَتْ بَنُو اسد بِثِّس بْنُ عَمْرُو بْنَ مَرْتُد الضُّبَّيُّ قَتَلَهُ ْمُ يَر الوالِيُّ . قالت خِرْيِق (كذا) بنت هنَّان ترتي زَوَجها بِشْرٌ بن عمرو وابنَها منهُ عَلَمَــة بن بشُهُ مُثَّت بوالبة (البيت) . وقال ياقوت : قال ابو حليِّ الفارسيُّ : قُلاب اسم موضع . فِلْأَلْ غير هؤالاء: قُلاب من أعظم أوَّدِية العَلاة باليِّمامةُ سَاكِنُوهُ بنو النَّسِيرِ بن قاسطُ ﴿ يُربُور 15 قُلاب من ابًّا عم المشهورة (١٥) . وذكر خبر يوم قُلاب في خزانة الادب لمبلُّ القادر البندادي (٢٠٦: ٢٠٦) فالــــ : رثت الميِّرُنق زوجها بِشْر بن عمرو بن مُرأثَد الضبعيُّ -وابنها علقمة بن يشر وأخَوَّ يهِ حساًن وتُمرَحبيل ومَن قُتل معهُ من قوه ي • وكان بشر غزا بني اسَد بن خزيمة مو وممرو بن عبدالله الأشَلَ وكانا متساندَ بن بثيرٌ على بني مالك و بني عَنَّاب بن ضبيعة وعبرُ و على بني رُهُم. ومعنى النَّسَانَد والمُساندة ان بُخرج كُلُّ رجلٍ 20 على حدته وانفراده ليس لهم امير بينمنهُم. فأغار على بني أَسَد فتَقَدَّشُهُم بنو اسد الى عَقَبَةً يُقالَ لِمَا قُلُابٍ فَقُتِلٍ بِشْرِ بن عمرو وبنوهُ وفرَّتُهمومو بنْ عبدالله بن الأشَلَ نسُمّي ذلك اليوم قُلاب . كذا قال ابن السيِّد واللخميّ ﴿ ٣) كذا ورد في الثرح الَّا ان الصواب هو القَحْم بالله وقد روى بيت الميِّر نق

W-G

عِنْ الدُّودِ الدُّرَّيَّةِ ﴾-

عرو غزا ومعهُ عرو بن عبد الله الأشَلَ احد بني سَعَد بن صَبِيعة بن قيس بن ثعلبة متساند بن . والمُساندة ان يُخرج رئيسان برأيتين وجيشين في مكان واحد ويُغيرون معا فها اَصابوا قُسِم على الجيشين . وكان عبد الله الاشل يُدعى ذا الكف وكان بنو اسد الى جنب جبل يقال لهُ قلاب . وكان بشر بن عمرو سبد بني مَرتَد وكان بنو اسد الى جنب جبل يقال لهُ قلاب . وكان بشر بن عمرو سبد بني اسد فظفر وملاً يديه من النَّعَم والسَّني وانصرف راجعاً . فلماً دنا من قلاب حتى خرج في ارض بني يديه من النَّعَم والسَّني وانصرف راجعاً . فلماً دنا من قلاب حتى خرج في ارض بني يديه من النَّع والتي وانصرف راجعاً . فلماً دنا من قلاب حتى خرج في ارض بني عمدا الحيل ببي اسد . قال : ما أبالي من لقبتُ منهم . فناشدهُ الله في العدول عنهم هذا الحيل بني اسد . قال عرو بن عبد الله : اني مائل بن معي "("[2]) الى اليامة . فال بن معهُ من بني اسعد بن ضبيعة الى اليامة وخرج بسر في بني قيس بن ثعلبة ومعهُ ناس من بني مرتد وغيرهم . (قال) وكانت تلثة بنين لهُ وكانوا فرسانًا شجعاً ومعهُ ناس من بني مرتد وغيرهم . (قال) وكانت عُمّاب تجي ، في كل يوم لبني اسد فقصيح صيحة واحدة شم ترتفع ، فقال كاهن بني عُمّاب تجي ، في كل يوم لبني اسد فقصيح صيحة واحدة شم ترتفع ، فقال كاهن بني عُمّاب تجي ، في كل يوم لبني اسد فقصيح صيحة واحدة شم ترتفع ، فقال كاهن بني

عُمَّابِ بجي، في كُل يوم لبني اسد فلك بج صحيحـــه واحده عم تربقع ، فقال فاش بني اسد: امَّنا تُبشِرَكُم بغنيسة باردة ، فلم تعلم بنو اسد حتى هجم عليهم بشر قد ملاً يديهِ من نعَم بني عامر وسَبْبهم ، قال ابو عمرو: واخبرني نوح بن ثعلب قال: لمَّا هَجِم

الله المخطَّوا منهزمين من غير قتال قتال بشر بن عمرو : الله تواعوا إنَّها خيلُ وائلِ عليها رجالٌ يَطلبون الغناءُ اللهُ

وقال كاهنهم: خذوا فَأَنَّهُ مِن فِيهِ ارجِعوا اليه فلنقتانَـهُ وَلَنغنمنَ ما معهُ فرجعوا عليهِ فقتلودُ وهزموا اصحابهُ وقُتل معهُ بنو مَرْتَد وَقُتل معهُ بنوهُ السلاتة . (قال) فينا هم يسلبون التتلى اذ رات بنو اسد رجلًا من بني قيس على رجل من بني 20 اسد وكلاهما قتل فقال كاهن بني اسد: لا يَلقُونَكم من بعد هذا اليوم اللإغلموم .

·

TO TO

ني لسان المَرَب واسَهد جذا الرجز وهو يرويهِ : رأيْنَ قاً شابَ وأقلَيحُما طال عليهِ الدهر فاسلَهَماً

قال ابر عمرو: وكان الذي قتــل بشرًا خالد بن نَضْلة بن الاشتر بن جَخُوان بن فَقْعَس ُ وقال المراد بن سعيد بن نضلــة ابن الاشتر يذكر أن جدَّه خالد بن نضلة قتل بشرًا وينخر بذلك:

انا ابن التارك البَّكريّ بشر عليهِ الطير تَركبهُ وقوعاً الله ان مقول: ·

وغادر مَرفَقًا ولِخيلُ تهفو بجنب الرَّدْم مُحتبَلًا صريعا الله (2) وقال ابو موهب الاسدي : الها قَتل بشرًا عُميلةُ بن المُقتبس احد بني والبة . وفي تَصْداق ذلك تقول الخزنق ترثي زوجها بشر بن عمرو :

اِنَّ بَنِي ٱلْحِصْنِ ٱسْتَعَلَّتْ دِمَاءَهُمْ لَبُو اَسَدٍ حَادِبُهَا ثُمَّ وَالِبَهُ (اللَّهُمُ عَادِبُهُ أَ 10 هُمُ جَدَعُوا ٱلْأَنْفَ ٱلْأَشَمَّ فَأَوْعَبُوا وَجَبُوا ٱلسَّنَامَ فَأُلْتَحُوهُ وَغَادِبَهُ (ا

أ وُيُروى : ترقبهُ . وهكذا رواهُ التحويون

فا خادر ترك . وَمَرِفَق رجل من سادات بكر بن وائل كان مع بشر يومئذ فانسر فافتدى نفسه بثلاثالة بعير . وتهفو تُسرع الجري . والردم موضع . ومُحتَبَل مأسور . مأخوذ من حبالة الصائد التي يصيد بها

عدعوا الأنف قطعوهُ والاشم العالى . واوعبوا استأصلوا . وجبُوا السنام اي قطعوهُ . والأشم العالم . واوعبوا استأصلوا . وجبُوا السنام اي قطعوهُ . والتحوهُ قشروهُ عن الظهر . والغارب بين السنام والعنق ومكانهُ معروف من البعير . وضربَتْ هذا كلَّهُ مثلًا لقتل بشر انهم فعلوا هذا وما هو اعظم بقتلهم ايًاه

١) بنو الحِصن قوم كانوا تُعالفين لبشر بن عمرو . وحارب ووالبة قسان من بني آسك . واستحلت دماءهم استباحتها واراقتها

^{20 °)} وروى في لسأن العرب (٢٣٦٠٨) وفي تساج العروس (٤١١٤٤): اَلاَشَمَّ عَوبِصِهُ . (قَالاً) قَالَ ابن برَّيِّ: عَوِيصُ الاَّ نَفُ مَا حُولُهُ قَالَتَ الحَرْنُقُ (البيت)

عُمَيْ اللَّهُ بَوَّاهُ ٱلسِّنَانَ بِحَنِيْهِ عَسَى أَنْ ٱللَّقِيهِ مِنَ ٱللَّهْرِ نَا يَبَهُ (المُعَلِّلَةُ فَرَقَ بَنْتَ سُفَيانَ ٢ بن سعد بن وقالت الخونق ترقي بشرًا ويقال هي الخونق بنت سُفيان ٢ بن سعد بن مالك بن صُبَيعة بن قيس بن ثعلبة ٣٠:

تمني عُمَية بن المُقتبس الذي ذكر ابو مُرهب أنهُ هو الذي قتــل بشرًا . وبوَأْهُ السنانَ قصدهُ بالسنان

الأسى الحزن • يُقال آسِيت على الشيء اسى اذا حزنت عليه ويروى : اذا ما الموت كان لدى الحلوق - ونزت علت

ا) كان الاصل أن يُقال « تُلانِيكُ » فَنُقِف لضرورة الشيمر . والنائبة النَكْبة والمُصلية ٢)
 والمُصلية ٣) راجع ما جا. في نَسَب الحيرْ نِنْ آنِفاً (في الصفحة ٢١)

٣) وردت هذه الابيات اوقسم منها في عدّة كُتُب أَشَرْنا البها في شرحنا
 ١٤) هذا البيت هو مطلع القصيدة ولم يُرْوَ إِلَّا في كتاب الحَمَاسة البصريّسة
 ١٤ للازدي (١٠٠١) يرويه للحر نق بنت قَحالة (كذا) . العَدْل التقريع واللّوم . والرُّزْ ، المُضيني ربق اي أغصم شني به
 المُصيبة . وقولها «انبقي» اي انتبهي وتحذّري . اشرفتني ربق اي أغصم شني به

٥) رُوي في خزانة الادب (٢٠٧:٢): لا وأبيك آسى. وفي سرح سواهد الالغية للميني (٦٠٢:٣) والحماسة البصرية (١٩٠:١) فلا وابيك آسى. وفي معجم البلدان للميني (١٠٠:١٥): لقد اقسمت آسى. قولحا «اقسمت آسى» ثريد «لا آسى» فحذ فت النفي للاقوت (١٠:١٥): لقد اقسم. ومثله للخنساء: فآليت آسى على هالك (راجع ديواضا الصفحة عليه بعد أفعال القسم. ومثله للخنساء: فآليت آسى على هالك (راجع ديواضا الصفحة المسلم المسلم

٢٠١) . قال في خزانة الادب: وآسى احزن ولا محذوفة اي وابيك لا احزن بعد بشر
 ٦) علقمة احد ابناء الحيرنيق. وروى ياقوت (١٥:٥٥) صدر كهذا البيت مع عبجز البيت التالي. وروى العيني (٣:٣٠٣): اذا ما الموت كان الى الحلوق. وهو تصحيف. وفي خزانة الادب (٢٠٧:٢) اذا ما الموت كان لدى الحلوق. (قال) الحدارق جمع حدق وهو عبرى (الطمام)

1907-C3º

20075

وَبَعْدَ بَنِي ضَبَيْعَةَ حَوْلَ بِشْرِ كَمَّا مَالَ ٱلْجُذُوعُ مِنَ ٱلْحَرِيقِ (اللهُ اللهُ وَعُمْ مَنَ ٱلْحَرِيقِ اللهُ الل

" شُبَّهت مَن ُصرع من اهل بِشر حولهُ بالُجِذرع التي قد مالت بالاحتراق. وهذا كما قال الآخر:

الا من رأى قومي كانَّ سَراتهم نخيــلُّ آتاها عاصَّ فَآماَلهــا للهُ مَني لهم قُدِر ، والبة هي من بني اسد ، وهذا ايضًا يدلُّ على ان عميلة بن المقتبس الوالبي هو الذي قتله دون خالد بن نضلة بن الاَشتر ، وُقلاب جبل كما مر الحِزْق الجواد الذي يَخْرَق بالمعروف

ا) رواية شارح الالفية (٦٠٣:٣): وغال بنو ضبيعة بعد بشركا غال . . وروى في خزانة الادب: ومال بنو ضبيعة . (قال) ومال بنو ضبيعة اي تساقطوا بعد بشر
 ٢) روى في الحزانة : منت لهم مواثلة (كذا) المايا بحرف قلاب . وروى البسكري في مُمحَم ما استَعْتَ (كدا) وفي الرواية خال في الوزن : مُنت (كدا) موالبة المنايا .
 ٢٠ بحرف قُلاب

٣) روى صاحب خزانة الادب (٢٠٧:٢): من اَ وْصاف خِرْق . ولعلَّهُ تصحيف .
 (قال) الحررق من الفتيان الظريف في ساحة و نَجْدة (١٥) . والآوصال جمع وصل وهي الأغضاء . وجمجمة فليق بمنى مغلوقة اي مشقوقة . ولم يُرو في الحرانة وفي شرح الشواهد غير الابيات السابقة . وقد ذكر في معجم البلدان البيت التالي فقط

المُجْبُوا اي نالوا الحُبْوَة وهي العطيَّة. تقول انَّ قومي من انتراف الناس أينادمون المالوك وينالون معروفهم ويشربون بكأسهم الرحيق اي ذات الحسرة الصرفة. يقال حَسَبُ رحيق اي خالص . او يكون الرحيق مغمول « شُقُوا » فكسرَ ثَهُ للا تباع

99.00 mg 199

هُمْ جَدَعُوا ٱلْأُنُوفَ وَاوْعَبُوها فَمَا يَنْسَاغُ لِي مِنْ بَعْدُ رِيقِي (المَّوْفَ وَاوْعَبُوها فَمَا يَنْسَاغُ لِي مِنْ بَعْدُ رِيقِي (المَوْبِينَ وَعَلَيْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَلِيضَ قَدْ فَقَدْنَ وَكُلُّ كُمُعُلٍ فِأَعْيَمُ وَطَعْنَةٌ فَارِتكِ فَمَنَى تُنْفِيقُ (اللَّهُ وَاللَّهُ فَارِيكِ فَمَنَى تُنْفِيقُ (اللَّهُ وَاللَّهُ فَا اللَّهُ فَي يَوْمَ قَلْاب :

لَا يَبْعَدَنْ قَوْمِي ٱلَّذِينَ هُمْ أَسُمْ ٱلْعُدَاةِ وَآفَةٌ ٱلْجُزْدِ

" اي تكثرة ما يبكين على من فقد من رجالهن لا يستى في اعينهن كل

b اقوَت في هذين البيتين . والصاب من الصيبة

° اي هم لاعدائهم كالسم وهم آفة الجزر لانهم ينحرونها للاضياف

وما ينساغ الريق اي يُبنيَلَعُ
 الشرح الوارد على تانى ست القصيدة سابقة . وما ينساغ الريق اي يُبنيَلَعُ
 مؤرد كال كناية عن سوء الحال وتجررُع الغُصَص

ارادت مالیض الساه و لا کیلیق لا کیلیق ، تربد ان البکاء آزال کُعلکهن سیلی از البکاء آزال کُعلکهن سیلی اضاع ندورین ای فقدن رُزْقَین بوت شر وجو کان پُطیمین ، وقولها «فیق تغیق» علی الافواء کا فی البت قبله شادی زوجها بشرا فی فیره فقساله کم یقیم فی لحده سیلی البت قبله شده سیلی البت الدین (۱۳:۵۰)

ع) حاء في خزامة الادب (٢:٢) وي شرح شواهد شروح الالفية للمبني (٣:٤٠) ولا مأ مأحده : وقولها الا يستدن » معاه لا تحديث وهو دعاء جاء بلغظ الدي . يقال بعد يسعد سنم العين فيها ومعدره بعدا أنهو صد يسعد سنم العين فيها ومعدره بعدا أنهو صد الفرب. وقد بستممل في الهلاك ايضاً لنداحل مَسْيَهِما كقوله تعالى: الا بعد المدين كا تعدت تحود وقال ان السيد في شرح البات الحسل : قان قبل كيف دعث لقوماً بان لا جلكوا وهم قد علكوا ، فالحواب آن العرب قد حَرات عاد شم باستمال هذه اللفظة في وكاشم لا يُصدقون موتو الرجل الحليل وكاشم لا يُصدقون موتو . وقد ربين عذا اسمى زهير من الي سَلَمَى بقوله :

يقولون حِمْنُ ثُمَّ تَأْبَى مُنوسُهِم وَكِف بحصنِ والجِسالُ جُنُوحُ

STATIST.

10

H. W. C. P.

ولم تَلْفِظِ المُوتَى القبورُ ولم ترل نجومُ السَّباه والاَديمُ صَحِيتُ يريد أَضَّم يتولون مات حِصن ثم يستهظمون ان يَبطقوا بذلك ويتولون كيف يجوز والجبال لم تُنَسف والنجوم لم تتكدَّر والقبور لم تخرج موتاها وجِرْم العالم صحيح لم يجدث قيمه حادث . والغرض التاني أَضَّم يريدون الدُّءا، لهُ بان يستَى ذكرُهُ ولا يذهب لان قيمة ذكر الانسان بعد موتهِ بجنزلة حياتهِ · ألا ترى الى قول الشاعر :

فَأَثْنُوا عِلِنَا لا أَبَا لِآبِيكُمُ الْفَعْالِنَا انَّ النَّسَاءَ هو المُخَلْدُ وقال آخر برتي يزيد بن مزيد الشبيانيّ :

فَانَ تَكُ ۗ أَفْنَتْهُ اللَّهِ لِلَّهِ فَاوْشَكَتْتُ فَانَّ لَهُ ذِكَرًا سَيُغْنِي اللَّهَالِبَ وقال المُتني وأَحْسَنَ:

ذَكُرُ النَّى مُحَرُهُ النَّانِي وحاجتُهُ ما فاتَهُ ونضولُ العيش آشغـــالُ وقد بيَّن مالك بن الريب المزني ما في هذا من المُــحَال في قصيدتهِ :

يقولون لا تبعد وم يَدْفِنُونني واين مَكَانُ البُعْدِ الَّا مَكَانِيا

وقال (لفَرَّار السَّلَسي : ما كان ينعني مقسالُ نسائِهم و ُفتيلْتُ دون رجالهم لا تَبْمَدِ

بكانوا على الاعداء نارًا تُحْرِقًا ولقومهم حَرَماً من الأحرام.

25 فالحواب عنهُ من وجهَيْن احدهما اَنَّ العَرَب كانت تُنضَحَنُ «كان» اَ تتكالا على فَهُم السامع كقولهِ تعالى : وا تَبَعوا ما تتاو الشياطين على ملك سليمان . قال الكسائي : اراد «ما كانت ثناو». وثانيهما آخًا دعت ببقهاء الذكر بعد موتهم صاروا كالوجودين وكانوا موصوفين بما كانوا يغملونهُ

اَلنَّازِلُونَ بِكُلِّ مُعْـتَّرَكُ وَٱلطَّيِّبُـونَ مَعَاقِدَ ٱلْأُزْرِ "(ا

" تريدا أنهم آعِنَا • والأزُر جمع إذار • ويروى • النازلين والطيبين • والنازلون والطيبون

() جاء في خرامة الادب (٣٠٤،٣) وفي المقاصد النحوية للعبني (٣٠٨٠) وفي كتاب السيويه (ص١٨٠٣) والكربين » بجوز فيه الرمة اوحه رفعُهما ونصُهما ورفع احدهما ونصب الآخر مقدَّماً ومؤخرًا على القطع . فاماً رقعُهما فعلى كوفها نعتين لقوي أي لا يسْهدن قوي النازلون والطبيون . ويجوز ايضاً ان يكون رفعهما على الحبرية بنقدير مبتدا محذوف استع إطهارهُ لذلًا يشتبه بما قبلَهُ فانَّهُ لمي خور المبتدأ امكن ان يكون جمة قائمة بنفسها مستقلة وليس الغرض ذلك . واماً نصبُهما فعلى فعمل المنتز فعمل كاعني او غيره . وقال سيبويه ان المصب على الملدح والتعظيم (يريد تقدير فعمل كاعني او غيره . وقال سيبويه ان المصب على الملدح والتعظيم (يريد تقدير بنمل محدوف . واماً رفع الاول ونصب التاني فعلى كون الاول مفعولًا والتاني نعتًا او خبراً والثاني نعتًا او خبراً ، (وقد اطال المحويُّون الكلام في متل حذا المبحث فاكتفينا بما سبق) . وقولها «بكل ممترك » المُمثرك والممركة موضع القتال وهذا مشتق من « عركت الرحا «بكل ممترك » المُمثرك والممركة موضع القتال وهذا مشتق من « عركت الرحا سمني أدا والمنش الداول ان وضع القتال يطحن كا تطحن الرحا ما مجصلُ فيها ولذلك سمنوهُ رحاً ، قال عنترة «دارت على (لقوم رحاً طون » . وقد بين ذلك زهير بن ابي سمني مقوله : -

فَتَمْرُ كُنكمُ عَرْكَ الرَّحَا بِثَنَالُهَا ۚ وَتَلْقَحْ كِشَافًا ثُمُّ تَحْمَلُ فَنَعْطَمِ وقولها «التازلين بكل مُعْتَرك » يعني آخَم ينْزلون عن الحيل عند ضيق المُمْتَرك فيقاتلون 20 على آفداءهم وفي ذلك الوقت يتَداَّعُون « نَزَالِ » كما قال ربيعة بن مقروم الغُمْبِي :

ولقد شيدت الحَيْلَ يومَ طِرادها بسَليم اَوْظِفَة القَوَائم مَيْكُلُّ فَلَا مَوْلُولَ اللّهِ وَعَلَامَ الرَّكُبُهُ اذَا لَم اَتُولِ فَلَا اللّهِ وَعَلَامَ الرَّكُبُهُ اذَا لَم اَتُولِ وَقَالَ ابن السِيّد : اللّذول في الحرب على ضربين احدهُما ما ذكر والثاني في اوَّل الحرب وهو ان يَنْزلوا عن إماهم ويركبوا خيلَهم . وذلك اضم يتودون خيوكُم ليُريحوها الحرب وهو ان يَنْزلوا عن إماهم ويركبوا خيلَهم . وذلك اضم يتودون خيوكُم ليُريحوها

-6.2-103.5

A DEST

اَلضَّادِبُونَ بِحَوْمَةٍ نَزَلَتْ وَالطَّاعِنُونَ بِأَذْرُعِ شُغْرِ (الصَّادِبُونَ بِأَذْرُعِ شُغْرِ (المَّالِكُونَ الْغَنَى مِنْهُمْ بِذِي الْفَقْرِ (المَّالِكُونَ كَجَيْنُهُمْ بِنِي الْفَقْرِ (المَّالِكُونَ كَجَيْنُهُمْ بِنِي الْفَقْرِ (المَّالِكُونَ الْغَنَى مِنْهُمْ بِذِي الْفَقْرِ (المَّالِكُونَ الْغَنَى مِنْهُمْ بِذِي الْفَقْرِ (المَّالِكُونَ الْغَنَى مِنْهُمْ بِذِي الْفَقْرِ (المَّالِكُونَ الْمُعَالِكُونَ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنَ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللْمُؤْمِنُ اللْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ اللْمُؤْمِنُ اللْمُؤْمِنُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ اللَّهُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنَ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُ

" الحومة حَومة الحرب. وآذرُع جمع ذراع . وشُغر جمع آشعر وهو اقوى لها . ويروى: الضاربون والطاعنون والضاربين والطاعنين

و يروى: والخالطين . وهذا كلُّهُ اذا تَصبتَ شيئًا منهُ فانما تنصبهُ على المدح . (3º) وتريد « اعني الخالطين وآذْ كُرُ الطَّيبين ». واذا رفعتَ شيئًا منهُ

و يركبون ابلهم فاذا قُرُبوا من عدوهم وآغاروا نزلوا عن الهم الى خبلهم ثنافة آن يُنبّعوا فيُدْرَكوا. وقيل انّ في قولها «النازلين الخ» إشارة الى آنَّ حالهم في القيتال على المنسل كحالهم في الفتال على الآقدام وأقَّم لا يكفون عن النرول اذ انَّ أحوال الناس في ذلك 10 غنتانة ولا ينذل في ذلك الموضع الاً الهل البأس والشدَّة ولذلك قال مُهَلهل:

لم يطيقوا ان كَنْتُولُوا فَنْرَلْبِنَىا ﴿ وَاخُو الحَرْبُ مِنْ اطَاقَ النُّزُّ وَلَا

وقولها « والطيّبون الح » آرادت اخَم اعقًا، في اجسام ، لانَّ العرب تُكَيِّني بالشيء عمَّا يحويهِ او يشتمل عليه فاذا وصفوه بطهارة الجَيْب ونصوحه ارادوا آنَ فليه لا ينطوي على غتل ولا يَسْرق ولا يخون واذا وصفوه بطهارة الجَيْب ونصوحه ارادوا آنَ فليه لا ينطوي على غتل ولا المن وقوع الجيب على الفُوَّاد او قريبًا منه فكذاك كتُوْا عن عقّة الجسد بطهارة الإزار وطيب وطهارة الذيل وبطيب الحُجْزة كما قال النابغة « رفاقُ (انعال طيّب مُحبُرا تُحمُ » . والحُمَّة جمُن جمع مُحبُرة وهو حيث يُشْنى طرّف الازار في والمَمادَد جمع مَعْد موضع المَعْد . والحُمَّة للمراويل ، والحُمَّة المجم وماوك العرب كما قال النابغة والمعاقد للعرب لاَتَّما لا تمكاد تَلْبَس الّا الأزُر . وهو جمع إزار لِما يستر النصف النابغة من الانسان والرداء ما ستر النصف الاعلى منهُ

١) حومة ترلت اي حرب و قمت . والأذرع الشُعر اي ذوات الشَّمر . يريد انَّ ايدجم قويَّة على رَثي السهام . رواهُ في لسان العرب (٤٠٣:٣) :

الضاربين لدى اَعِنتُم والطاعنين وخيلم تجري ٢) روى صاحب المزانة (٢٠٧:٢): وصاحب المقاصد المخويّة (٦٠٢:٣):

Breet of

60-10 P

إِنْ يَشْرَبُوا يَهَبُوا وَإِنْ يَذَرُوا يَتَوَاعَظُوا عَنْ مَنْطِقِ ٱلْفَجْرِ "ال

بعد منصوب فانما تريد « اذكر الضاربين وهم الطاعنون وأعني النازاين وهم الطاعنون وأعني النازاين وهم الطيبون » وقولها « بنضارهم » وزنـــهُ « متفاعان » فتكون قد خرجت عن التزام الدرس الاولى

" أي إن يَذروا الشراب يَعِظ بعضُهم بعضًا عن أن يَنطقوا بالفُجُر وهو النطق الناحش ويروى: يتزاجروا

واخالطين تخييتهم بنخاره. قال في المرانة: النّحيت الحامل السّافط الذّكر. والدُّضَار الحالص النّسَب العزيز الشهير. تتول اضم خلطوا خاملَهم برفيعهم وفقير ُهم بغنيّهم فأكنسبوا منهم العِنى والحيصالَ الحميدة قليس فيهم خامل ولا فقير. وبتلهُ قول زُّهَير:

على مُسكَّةُ رِجِمْ حَقَّ مَن يَعِةَ رِجِمْ فَعَدِ الْمُقَلَّينِ السَّاحَةُ والبَّدُلُ وجاء في شرح المُسكبري على المتنبيّ (1:11): النُصَّار الحالص من كل شيء قالت الحرنق منت هفأن (البيت): وهو يروي: نحيتهم . وهي ايضًا رواية الحياسة البصريّة (1:11) ورواية لسان العرب (٢:٢٠) و٧:٠٠). (قال) النحيت الدخيل في القوم

أ قال العينيّ في المقاصد النحويّة (٦٠٤:٣) : الهُنجْر (لهُبحْس والكلام القبيح. وقال عبد القادر (لبغدادي في خزانة الادب (٢٠٦:٣): قولحا «ان يشربوا كيسبوا» ليس عدم تام لاتّها حملت العلّمة في كرمم شُرُب المتَمدْر. وقد عِبّ على طرفة قولُهُ:
 غاذا ما شريوها والأشوّا وَهَبُوا كُلَّ آمونٍ وُطُسُرْ

وعيبَ على حسَّان قولُهُ: وشِيبَ على حسَّان قولُهُ: وشيرَ بُعِيا فَتَمَرُّ كُمَا مُلوكًا وأَسْدًا ما يُنَوْنِهُنا اللِّقَاء

وقد قال البحتري في مذا وأُحْسَنَ :

تُكَرَّمْتَ مَن قَبِلُ الكَوُّوسِ عَلِيهِمُ فَا أَشْطَمْنَ أَنْ يُعْدِثْنَ فيك تَسكَرُّما وَارَّل مِن نطق بذلك امرور القيس في قولهِ :

سَهَحَةُ ذَا وَسُ ذَا وَوَفَاءَ ذَا وَقَائِمُ ذَا اذَا صِحاً وَاذَا سَكِرُ . فَأَخْهِرَ أَنَّهُ حُوادٌ فِي الْمَالَيْنِ جَمِيمًا فِي حال الصَّحْو وفي حال السُّكُر وهذا هو المدح وَيُ وَ2 التَامِّ . ثُمَّ اتَّبَعَهُ زُمَيْرِ فَعَالَ :

احو تِنَةٍ لا تُتَلِفُ المُمْرُ مالَهُ ﴿ وَلَكُنَّهُ قَد يُصْلِكُ المَالَ مَا نَلُهُ

62-15°

CO-C 3

🛞 ديوان الحزنق

قَوْمُ إِذَا رَكِبُوا سَمِعْتَ لَهُمْ لَعْطًا مِنَ ٱلتَّأْمِيهِ وَٱلرَّجِرِ ('' مِنْ غَيْرِ مَا نَحْشِ يَكُونُ بِهِمْ فِي مُنْتَجِ ٱلْهُرَاتِ وَٱلْهُرِ وْ(') [لَاقَوْا غَدَاةً فَٱلابَ حَنْفَهُمْ سَوْقَ ٱلْعَبِيرِ يُسَاقُ لِلْعَتْرِ] ('

" تريد اَنَهم كثيرٌ فاذا ركبوا لامر اختلطت اصواتهم واللَّغط الكلام ق الذي لا يكاد يُفهم والتأييه التصويت بقال اَيَهتْ بهِ اذا صِحتَ به والزجر تعني به زجر الحيل

b ترید انهم اذا آنتجت خیلهم فسُرُّوا بها لم یخرجوا الی نحش فی الاَلفــاظ · ویروی :

وتفاخروا في غيرمجملة في مربط المهرات والمهر

ترید آنهم یفخر بعضهم علی بعض ولا یجهل احد منهم علی صاحبه والمهرات جمع مهرة ترید بــه جنس الذکور • کقواك : کنز الدراهم والدینار تر ید کنز الدراهم والدینایر

أ قال صاحب الحزانة (٢٠٦٠٣): استدلَّ بعضهم جمدْه الابيات على آنَّ ما تقدَّم دُمَا مِن بَهِ مِن قَوْمها اي آبد الله قويي كَبُمدْ مَن مضى منهم ويردُّ عليهِ قولُها في النصيدة 15 « لاقوا » (البيت) . واللَّفط واللَّمَط الاصوات المُختَلطة والحَلَبة . والتأييه الصوت والدماء . يقال أَيِّمتُ بالرحل تأييها أذا صحت به ودعوتَهُ . وايَّحتُ بالفرس . وفي الحديث أن ملك الموت مُشلِل كيف تقبض الارواح فقال : أوَّ يِنه جاكما يؤَّيهُ بالحيل فنجيء اليَّ ملك الموت خُزانة الادب:
 ٢) رواية خزانة الادب:

في غير ما فُحش نُجاء بهِ عِنائع الْمُعْراتِ والْمُهْرِ ﴾ و الله عنائع الْمُعْراتِ والْمُهْرِ ﴾ و السيختيم لا و الله و الله و الله و السيختيم الله و الله و

٣) هذا البيت لم يُرُو الَّا في خزانة الأدَب (٣٠٦:٢) . وقولها « سوق العتير الح»

هٰذَا ثَنَانِي مَا بَقِيتُ لَمْمُ فَاذَا هَلَكُتُ أَجَنَّنِي قَبْرِي (اللهِ اللهُ ا

اَلَا لَا تَنْخَرَنْ اَسَدُ عَلَيْنَا بِيَوْمٍ كَانَ حَيْنًا فِي الْكِتَابِ '' فَقَدْ قُطِعَتْ رُؤُوسٌ مِنْ قُنيَنِ وَقَدْ نُقِعَتْ صُدُورُ مِنْ شَرَابِ '' وَاَرْدَ يْنَا آبْنَ حَسْحَاسٍ فَاصْعَىٰ تَجُولُ 'بِشِلْوِهِ نُخُسُ الذِّنَابِ ''

قدا ثنائي اي اُثني عليهم ما حيت ُ الى اَن اَموت فاذا اَجَنَّي قبدي اَنقطع ثنائي. ويتال بل ادادت انني اذا اَجَنِّي قبري بقي ثنائي عليهم دشعري ويروى: وقد بُلَّ الصدور من الشراب وبنو قعين من بني احد وكان تُتل منهم قوم (4)

10 اي ساقم العدوّ الى الموت كما يُساق العثير ليُـذَّ ثِج للعِثْر . والعثير عند عرب المُلِاهليّة شاة كانوا يذبحوضـا في شهر رَّجب العِثْر وهو صنَّم من اصنامهم · والكثّر بالفتح ذبح المُتَهِرة نهو مصدر وقد مرَّ ذكر قُلاب

(1) رواية الديني في المفاصد (٦٠٨٠٣) وفي الحرانة (٢٠٦٠٣) : ما بتيت عليم ، وروى انديني الشطر التاني : وإذا هلكت وجني قبري . قال ابن السيد : هذا كلام لا فائدة تا فيه على ظاهره والمدنى : فإذا هلكت ُ قام عذري في شركي الثناء عليم لحلاكي فهو مما وُضع فيه السبب موضع المسبب . وحاء مثل هذا المترج لابن بري في لمان (لعرب (٢٠٣١)) وزاد فولم : لان المدنى فإذا علكت انقطع تنائي . وآما قالت « اجتني قبري » لان موقا سبب المنطاع التماء . واجني سترني . وقد ورد فسم من هذه الابيات في المماسة البصرية (١١٨١) المقاطع التما المناطع التمادم كن المرا عين المناطع التمادم كن المرا عين علي منه تعالى عن كتاب قضائه

٣) وُيُروى: رَوُّوس بني قُمين . تَقُول لند ادركنا غن ايضاً من بني اسد وقتلنا منه
 ١٠ن حسيحاس احد بني اسد قتلتهُ ضبيعة بن قبس . والشَّلُو الحيسم

3575G

وقالت ايضًا في ذلك :

سِمِمَتْ بَنُو اَسَدَ الصَّيَاحَ فَزَادَهَا عِنْدَ اللِّقَاءِ مَعَ النِّفَادِ نِفَارَا الْ وَرَاتُ فَوَارِسَ مِنْ صُلَيْبَةِ وَا ئِلْ صَبَرُوا اِذَا نَقُعُ السَّنَا بِكِ ثَارَا اللَّهُ السَّنَا بِكِ ثَارَا اللَّهُ السَّنَا بِكِ ثَارَا اللَّهُ السَّنَا بِكِ ثَارَا اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ اللَّلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللِّلِي الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

اَلَا ذَهَبَ ٱلْحُلَّالُ فِي ٱلْقَفَرَاتِ وَمَنْ عَالَاُ ٱلْفَنَاتِ فِي ٱلْجَحَرَاتِ "(اللهَ وَمَنْ عَالَا ٱلْفَوْمِ كَالشَّقِرَاتِ "(اللهَ وَمَنْ يُرْجِعُ ٱلرَّحَ ٱلْاَصَمَّ كُمُوبُهُ عَلَيْهِ دِمَا ۗ ٱلْقَوْمِ كَالشَّقِرَاتِ "(اللهَ عَلَيْهِ دِمَا ۗ ٱلْقَوْمِ كَالشَّقِرَاتِ "(اللهَ عَلَيْهِ دِمَا اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَ

الجَعَوَات السنون المجدبة يُطعِم فيها الاضيافَ

الشَقِر شقائق النعمان الواحدة شقرة والجَمْع الشَقرات

١٥ تصف انتصار قومها على بني أسد . تقول أما سمع بنو اسد جَلَبة فرساننا في ساحة الحرب زادهم ذلك يفارًا وروعاً

من صُلَيبة وائل اي من نَسْلهِ والنَّقْع غُبار الحَرْب . والسَّنابك حوافر الحيل . تقول را اي ابناه وائدل ما عندنا من الصَّبر والحَلَد عند استمار الحَرْب وانتشار غبرة ساحتها
 ٣) قولحا « بضًا » مفعول لِمُصْسَر اي را وا بضًا . والبيض السيوف . يحزِّزْنَ تَل قولما « يوقدن في حلق الله فر نارا » اي اذا وقعت سيومهم على منافر اعدائهم طار مِنْ ضَرْحا الشَّرَرُ . والمَنافر جمع مِمْعَرة وهي زَرَدُ " يُنْسَج فيونى به الرأس

(١٠) الحُلَّال جمع حالٌ من قولهم « حلَّ الكانَ » اذا نزل فيه . والقَفرات الاماكن المُقَفِرة . والجَفْنة القَصْعة تُمُلَّا طعاماً . وكان الصواب ان تُممع حَفْنَهُ مَعَمَات فَصرَّفت 20 جا للضرورة

CONTECTO 20

وقالت ايضًا ترثيهِ وتصف خروجَهُ للصيد :

" الفّيث همنا الحسّاب ومطر عازب بعيد الموقع واجشَّ يعني بعم صوتُ رعد والجشَّة البيَّة وا حوى يَضرب الى السواد وهو اغزر لمائه

b اجرد فرس قصير الشعرة . والميعة النشاط وشُواه قوائمة وعبل غليظ م

· البيض يعني بيض النعام

d أي ينحرها اذا أرملوا أي قلّ زادهم. والقَّرُور الذي يجد البَرد . والألمعيّ الصحيح الظن . ويروى القَّرور من القِرَّة لا من القَّرار

د) ثيتال قد قرى الماء في الحموض إذا جمعهُ والمطير الكثير المطر , تغول كم مطري شديد صبَّ ماءهُ فَسُسُوعَ لوقعهِ صوتُ ضَعْمُ . وخصتَ شهر مُجادى لوقوع الامطار فيهِ .
 ۱۱ الكابي والمَثُور واحدٌ . ثيتال كبا النوسُ إذا عَثْرَ . تقول جرى هذا (انفرس الموصوف جذه الاوصاف في وقت ذلك المطر

٣) الحافات جمع حافة وهي الشدّة. وآلبسة بجافاته اوثمة في الشدّة وضيّق عليه.
 والسدير المُشب، وهو ايضًا موضع بعينه واسم لنهر قرب الحبرة

ا أعجله الى يوعلى عبلة . والبازل النافة التي طلع نائجا . والكؤماء الضخمة السّتام .
 و والحصير ما نُسج من الثياب المُوسَّاة . تقول انَّ المدوح يضيفُ قومهُ باكرم ما عندهُ من نُوفِهِ فيتحرها وجبها لهم كما يتحنم باجناس الوشي . فاستطردتُ من ذكر طهامه الى ذكر غير ذلك من صنائه .

ه يبني عليها القوم اي يقصدوها . والنسمير للناقة الموصوفة . وقولها « ساء خَلَقُ الالهيّ

-625-CES

آَنَ وَقَدْ غَنَّمَ أَضْعَابَهُ يَلُوي عَلَى أَضْعَابِهِ بِٱلْبَشِيرُ"

وقالت الخزنق ايضًا ترثى بشرًا:

لَقَدْ عَلِمَتْ جَدِيلَةُ أَنَّ بِشُرًا غَدَاةً مُرَبِّحٍ مُنْ ٱلتَّقَاضِي [(4٧) غَدَاةَ آتَاهُمْ بِأَلْخَيْلِ شَعْثًا يَدُقُ نُسُورَهَا حَدُّ ٱلْقَضَاضَ ١٥٠ عَلَيْهَا كُلُّ أَصْيَدَ تَغْلِي كَرِيمٍ مُرَكِّ ٱلْحُدَّيْنِ مَاضِ ﴿ عَلَيْهِا كَالْمُ اللَّهِ مَاضَ با يديهم صَوَارِمُ مُرْهَفَاتُ جَلَاهَا ٱلْقَيْنُ خَالِصَةُ ٱلْبَيَاضُ ٥

نسورها بواطن حوافرها • والقضاض الحصى الصغار

القَرُورِ» تريد انَّ الحِباعة اشتدَّت حتَّى انَّ وجوه الغوم بخلوا بمالهم . ويسوء ظنُّ المساكين جم 1) آب ماد ورجع ورُوي «غاب » وهو تصحيف. وقولها « يلوي على اصحابه بالبشير » 10 اي يعود عليهم مبشّرًا ايَّاهُم بالغنيمة

٣) جديلة هم نو جديلة بن اسد بن ربيعة . ومُر تبح اسم موضع لم نجد له ذكرًا في الوصاف (البدان اراد به يومًا من ايَّام الجاهليَّة . وقولها « مَرُّ التَّعَامٰي » اي صَعْبُ المطالبة

 ٣) الشُعْث جمع أَشْمَت وهو المُنهٰرُ الرأس المُلبَد الشَّعر
 ١٤) الاضيد ذو الصيداي الكبر والانفة . واصل الصيد ارتفاع الرأس لداء يصيب
 ١٤ الابل. وقولها « كريم مُوكِّب الحدَّين » اي شريف الطَرفين من قبل الاب والأم . بِقَالَ فَلَانَ كُرَيِّ الْمُرَكِّبِ اي كَرْيُم اصل منصبهِ في قومهِ . والحَدُّ منتهى الشيء وَطَرَفُهُ ولملَّه في الاصــل « الحَبَدَّ » بالجيم . والماضي الحقيفَ في الامور

ه) الصوارم السيوف . والمُرْهَفات المُرَقَّقة الحُدود. وجلاها . صَعْمَاها والغَّيْن المدَّادُ والصبغكل

وكُلُّ مُثَقَّنِ بِٱلْكَفَّ لَدْنِ وَسَابِغَةٍ مِنَ ٱلْحَاقَ ٱلْفَاضِ (الفَخَادُ مَعْقِدً لَيْسَ بِذِي ٱثْتِهَاضِ (الفَخَادُ مَعْقِدً لَيْسَ بِذِي ٱثْتِهَاضِ (الفَخَادُ مَعْقِدً لَلْسَ بِذِي ٱثْتِهَاضِ (الفَخَادُ مَعْدُو بن هند ابنَ مرتد :

آلاً مَنْ مُنْلِغُ عَمْرُو بْنَ هِنْدِ وَقَدْ لَا تَعْدَمُ الْحَسْنَا الْ ذَامَالَ اللَّهِ مَنْ مُنْلِغُ عَمْرُو بْنَ هِنْدِ وَقَدْ لَا تَعْدَمُ الْحَسْنَا الْمُقَامَا لَا كَمَا اَخْرَجْتَنَا مِنْ اَرْضِ صِدْقِ تَرَى فِيهَا لِمُغْتَبِطٍ مَقَامَا لَا كَمَا اَخْرَجْتَنَا مِنْ اللَّهَ الْمُعَامَا اللَّهُ اللَّالَةُ اللَّهُ اللَّلْمُ اللَّا اللَّهُ اللَّالَّ اللَّالَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّل

عنانها قلبها واللهام الكتير

المتبع المُقَوَّم «اشتات وهي آلة لتقويم الرماح ، واللَّدْن اللَّبِن ذو الاعتزاز .
 والسامة الدرع الطويلة والمُعاض من الدروع كالعَبُوض اي الواسمة

١ ٧) مَمْقل وحصْن فارسان من نني أسد. والعقير كالمُمثر أي الصريع بالمَفر وهو التُراب. والمعير يمود لمَمْقل وحصَن معا الله أنّه ردّهُ على الاقرب لضرورة الشعر. وقولها « ليس مدي انتهاضٍ » أي لا يُرحى أن يهص من سقطته

س) عاور من هذه الأبيات أن الحرثق أصاحا شيء من غضب عمرو بن هند على أخيها طرفة فتكون أدمت من طدها فيرارًا من نفصه . وقولها « لا تعدم الحسناء ذاما » مَمَلُ عني أضرَب طائيء الحسنن يدخلُهُ شيء من العيب . فالدَّهُ حُبَى بنت مالك بن عمرو العدوائية وكان ملك غسان أمكر منها عبا وجده فيها مع حمالها فتالت : لا تعدم الحسناء ذاما . والدام العبنب

ع) كدا في الاصل . ولدلَّ الصواب « لِمَا احرحتنا » اي ما نالُكُ طردتُنا من ارض حصة ينبم حا ذوو السَّمْد والحَدَ

20 فَ) فَتَاةَ الْمَيْ هَى رَزُقَاء البَامَةَ مِن مشاهِرِ سَاء الحَاهلَيَّة يَضْرِبُ الربُ المثلَ فِي مَصَرِها وحكُمتها. فَبِل اصَاكانت من جَديس فسار بنو طَسْم لمحاربة قومها فراَت جشهم من مسير ثلاثة أيَّام فاندرت قومها بقدومهم. ولعلَّ في ما ذكر تُهُ هما الحَرْسَ اشارةُ الى هذه المَصَة

१९कान्द्र २

*COS*F

لِوَالِدِهَا وَآدَا تَهُ بِلَيْلِ قَطَا وَلَقَلَ مَا سَرَّى ظَلَامًا (اللهِ اللهِ عَلَامًا أَنْ اللهُ عَلَامًا أَنْ أَلُطًا الْفَقَى وَنَامًا اللهُ وَلَوْ تُرِكَ ٱلْقَطَا الْفَقَى وَنَامًا اللهُ ال

وقالت الحِلْوْرْنِق ترثي عبد عمرو بن بشر وكان نديم عمرو بن هند :

الله هَلَكَ الْلُوكُ وَعَبْدُ عَمْرٍ وَخُلِيَتِ الْمِرَاقُ لِمَنْ بَغَاهَا '' فَكُمْ مِنْ وَالِدِ لَكَ يَا أَبْنَ بِشْرٍ تَأَذَّرَ بِالْلَّكَارِمِ وَارْتَدَاهَا '' بَنَى اَكَ مَرْثَدُ وَأَبُوكَ بِشْرٌ عَلَى الشَّمِّ ٱلْبَوَاذِخِ مِنْ ذُرَاهَا '

ويروى: ولو تُرك القطا ليلًا لناما

الوالدها متعلق مقالت . وارآتُه ارادت اَرَثه . فروت الفعل على اصله . وقولها « لقلَّ ما طار (لقطا في الظلام لانَّ طيران القطا « لقلَّ ما طار (لقطا في الظلام لانَّ طيران القطا عند الصَّباح . وسرَّى مبالغة سَرَى اي سار ليلًا. وهذا لم يُذْكر في كتب اللُغة . وظَلَاما منصوبة على الظرفيَّة

متواترت اي متتابعات يلحقن مضهئن . وقولها «لو ترك القطا الخ» مثل ضربته .
 ومعنى هذه الايبات أفّا تقول لعمرو بن هد: لولا أنّك تحوحنا الى مُبارَحة الوطن كما تركنا بلادَنا. فمثلنا ممك كمثل هذه القطا أاً اثارها جيشٌ عرمرم فأفلقها وقت نومها جفلت 15 وطارت ولولا ذلك لبقيت ناعة هادية

"٣) قولها « خُلِيت العراق » ارادت ارضَ العراق فأنَّت. وآكثر ما تأتي الهاء البلاد المعرَّفة بالب مذكِّرةً كالثام والحجار. تقول بعد هلاك الماوك وعب عمرو تضعضت بلاد العراق فصارت طُعمةً لمن اراد ان يستولي عليها

لا اراد بالوالد هنا أجداده ، وقولها « تأزّر المكارم وارتداها » اي انه اكتبى ووجها واشتمل عاماً . وذلك ان الإزار والرداء هما النوال اللذان يستران الحسم كافّة الازار للنصف الاسل من الانسان والرداء للاعلى

ا بنى لك اي سَيَّد لك عبدًا وعزًّا . فعذفت المفعول لدلاله المنى عليه . و مُرتَد جدُّه '

62-165°

, *WES*

وقالت لعبد عمروحين وشى باخيها طرفة الى عمرو بن هند فقتله :

اَرَى عَبْدَ عَمْرِ و قَدْ اَسَاطَ اَبْنَ عَمّهِ وَا نَضَجَهُ فِي عَلْي قِدْرٍ وَمَا يَدْرِي (الله فَهَا رَبُنَ عَلَي قِدْرٍ وَمَا يَدْرِي (الله فَهَا رَبُنَ كَاكَ لَا تَرِيشُ وَلَا تَبْرِي (الله فَهَا طَعَنَا مَوْلَاكَ فِي عِطْفِ صُلْبِهِ وَا قَبْلْتَ مَا تَلْوِي عَلَى مَعْجَرِيّجُرِي (الله فَهَا طَعَنَا مَوْلَاكَ فِي عِطْفِ صُلْبِهِ وَا قَبْلْتَ مَا تَلْوِي عَلَى مَعْجَرِيّجُرِي (الله الله وربد في نسخة ابي الحسين الله القواريري (الرب) : وقالت تنجو عبد عمرو :

اَلَا تَكَلُّكُ أَمُّكَ عَبْدَ عَمْرُو اَبِٱلْخِزْيَاتِ آخَيْتَ ٱلْمُلُوكَالَا

ويشر الوهُ النُّم حمع اشم وهو ذو الشَّمَم اي ذو ارتعاع . والبواذخ جمع باذخة رهي المالية الباسقة . والدُّرَى حمع دُروة وهي القُلَّة والرَّبوة . تقول جمل اجدادُك مفاخِرَكَ 10 راسية فوق حبال عالمية ليعتبرها الحميع

أساط أن عمّه أي وتى به وأصله من قولك ساط الهريسة أذا خلطها ، والمعروف ي كتب اللغة ساط ، ولم يدكروا وزن أفعل . تقول سعى مابن عمّه وثلب صيته ووزّق شرفه فضرب لدلك مَتل طعام يُساط ثم يُرمى في المقدر حتى يعلي ، وقولها « ما يدري » أي لم يدرك ما ينتج عن كلامه من المواف الوخيمة

٣) العطف الحانب والمُنعَطف . والصُلب فَقرات الظَهْر . والمَحْجر الموضع 20 المُنجنس ذو الرغي والماء . تُمترهُ بانهُ اهمل مولاه وفرَّ هاربًا لا يلوي على مكان ذي عمار لئلًا مركه اعداؤهُ

ين) الحزرُيات جمع خزية وهي الامر المكروه رواهُ في حمهرة اشعار العرب (ص ٢٣): آماليخات (قال) ويروى : آماليخات . وفي خرانة الادب لعبد (لفادر البغدادي (١ : ٤١٦) ابالحريات. ورُوي ايصًا: آبالحاحات . تقول أتنادم الملوك بعَمَل المُخْرِيات تريد سعيهُ 25 باخيها عند عمروس هند

POPES"

هُمُ دَحُّوكً لِلْوَرِكَيْنِ دَحًّا وَلَوْسَالُوا لَاعْطَيْتَ ٱلْبُرُوكَا (اللهُ وَكَالَّا اللهِ وَكَالَّا اللهِ عَنْدَ مُومِسَةٍ هَلُوكٍ كَصِلِ ٱلرَّجْعِ مِزْهُرُهَا صَحُوكًا [ال

* دخُوك دفعوك . ويُروى : هم دكُوك للوركين دكاً ومعنى دكوك ضجعوك . اداد ولو سالوك *

E 60 80 9

ا) دَجُوك الموركين دحاً اي دفعوك . تريد اضهم اذلوم واهانوه ، وروى في جهرة اشعار العرب (ص ٢٣) . ركلوك للوركين ركلا . والركل الضرب بالرحل . وقولما « ولو سالوا لاعطيت البُرُوك » البُروك حمع البَرك وهي الامل الباركة . تقول ولم تكتب بما اصابك من الاهانة حتى النك تبذل لهم ما عدك من كرائم الابل . وروى في الحمهرة : ولو سالوك اعطيت البُرُوكا

10 عَ) الْمُوسَةُ (لَهَاوِكَ المَرَاةَ الفاجرة . ثُمَّ سَبَّه مِزْهَرِهَا وَهُوَ (لَمُودَ الذِي تَنْقُرُهُ بِصل رَّجْعِ اي بجيئة الغدير . ونصب «ضخوكا » على الحال . وروى في الحمهرة (ص٢٥) : كظل الرَّجْع . وروى ايضًا : تصلُّ الرجع

→\$\$

* وجاء في صِفَة الجزيرة للهَمْداني (ص٢٢٠): قال طرفة ويُقال انَّهُ للجِرْيِق: عَفَا مِنْ آلَ لَيْلَى ٱلسَّهُ بُ فَالْاَمْلَاحُ فَالْفَدُو فَقَا مِنْ آلَ لَيْلَى ٱلسَّهُ بُ فَالْاَمْلَاحُ فَالْفَدُو فَقَا مِنْ آلَ لِيَلَى ٱلسَّهُ فَا اللَّهِ مَا أَلَوْ مَا حُولَ مِنْ اَهْلِيهِ قَفْرُ وَالْمَيْلِيُّ إِلَى آلْفَدَرًا ء فَالْمَاوُنِ فَالْحَجُورُ وَالْمَيْلِيُّ إِلَى آلْفَدَرًا ء فَالْمَاوُنِ فَالْحَجُورُ فَالْمَارُ فَالْمَارُ فَالْمَارُ فَالْمَارُ فَالْمَانُ فَالْمُفَورُ فَالْمَارُ فَالْمُفَورُ فَالْمَارُ فَالْمُفَورُ فَالْمَانُ فَالْمُفَورُ فَالْمَارُ فَالْمُفَورُ فَالْمَارُ فَالْمُفَورُ فَالْمَارُ فَالْمُفَورُ فَالْمَارُ فَالْمُفَورُ فَيْ الْمُؤْمِنَ فَالْمُؤْمُ فَالْمُؤْمُ فَالْمُؤْمُ فَالْمَارُ فَالْمُؤْمُ فَالْمُومُ فَالْمُؤْمُ فَالْمُؤْمُ فَالْمُؤْمُ فَالْمُومُ فَالْمُومُ فَالْمُومُ

(قلنا) وهذه ابياتٌ لم نجدها في غير هذا اكتاب ولم تُذكر في ديوان طَرَفَة . 20 وهي عبارة من سَرْد اساء مواضع ليس الّا

——•Þ⊙⊄•----

15

على العقود الدرِّيّة الله

45

هذا آحر شعر الخرنق في جميع الروايات . قال ناسخ الديوان : والحمد لله والمدرة وحدة وسلم تسايا وحسننا الله ونهم وحدة وصلم تسايا وحسننا الله ونهم الوكيل . كُتِب في المدينة المذورة على صاحبها افضل الصلاة واذكى التحية في الوكيل . كُتِب في المدينة المذورة على صاحبها وفضل الصلاة واذكى التحية في الوكيل . كُتِب في المدينة المذورة على صاحبها ونقل من نسخة بخط في مد عصره ورحيد دهره حضرة الاستاذ الامجد الشيخ محمّد محمود الشنقيطي حفظة ورحيد دهره حضرة الاستاذ الامجد الشيخ محمّد الكاتب مؤدخة في شهود الله تعالى وهو نقلة من نسخة بخط عبد الغني بن محمّد الكاتب مؤدخة في شهود سنة ٢٦٥

#14-ing 1700

متم ديوان الحِوْنق أخت طَرَّفَة



E 25.55.55

DIWAN

d'al-Hirniq Sœur de Tarafah

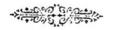
ÉDITÉ

d'après le Ms. de la Bibliothèque Khédiviale

ET PUBLIÉ AVEC DES COMMENTAIRES

PAR

le P. L. CHEIKHO s. J.



Tous droits réservés

BEYROUTH
Imprimerie Catholique
1899

